

## Travailler à la retraite

Pour la plupart des nouveaux retraités, l'idée de trouver un nouveau travail peut paraître tout à fait saugrenue. Les voyages, les passe-temps, la famille, les amis et la détente sont généralement les priorités au terme d'une longue carrière bien chargée à Radio-Canada. Pour certaines personnes toutefois, l'envie de travailler peut revenir à un moment ou à un autre de la retraite. Les raisons peuvent varier, il peut s'agir de renouer avec une vie sociale plus active, de rester en forme, tant physiquement que mentalement, d'arrondir ses fins de mois ou tout simplement d'avoir du plaisir en explorant un intérêt particulier. Contrairement à ce que l'on pourrait croire, il y a de la demande pour les travailleurs retraités plus âgés. Voici quelques-uns des avantages que les employeurs peuvent en retirer :

- Plus de souplesse pour accepter des horaires variables
- Vaste expérience de travail
- Fiabilité éprouvée
- Plus grande capacité à servir de mentor à des travailleurs moins expérimentés
- Moins d'ambitions professionnelles à long terme, ce qui permet plus de constance dans un rôle donné

Alors, qu'est-ce qui s'offre aux retraités? Eh bien, les possibilités sont illimitées lorsque l'on songe à la vaste expérience et aux connaissances variées des retraités de Radio-Canada. Le travail à la retraite peut prendre bien des formes:

- **Le bénévolat** peut offrir l'occasion de faire quelque chose que vous aimez vraiment selon un horaire qui vous convient. Des sites Internet comme « Bénévoles-Ottawa » peuvent vous aider à trouver des occasions de bénévolat à votre goût.
- **Un travail à temps partiel** peut être idéal pour les retraités qui cherchent un emploi moins axé sur le développement d'une carrière et qui se limite à un nombre fixe d'heures par semaine.
- **Postes contractuels/temporaires** – Des agences de placement (p. ex. Randstad) peuvent vous aider à trouver du travail temporaire qui vous permet de travailler une partie de l'année et de faire autre chose le reste du temps.
- **Fonder une petite entreprise** – Peut-être que les biscuits que vous faites et que tout le monde aime peuvent être le fondement d'une entreprise à domicile! Et le fait d'être son propre patron a ses avantages!

Voici quelques considérations pratiques dont vous voudrez peut-être tenir compte avant de vous lancer dans un travail à la retraite :

- **Impôts:** Votre revenu d'emploi supplémentaire pourrait vous faire passer à une tranche d'imposition plus élevée, alors soyez conscient de la façon dont ce revenu pourrait être traité par l'impôt. Souvent, il s'agit simplement de demander à l'employeur d'augmenter les déductions à la source.
- **Récupération liée à la Sécurité de la vieillesse:** Si vous recevez des prestations de la SV et que vous retournez sur le marché du travail, assurez-vous que votre revenu d'emploi supplémentaire n'entraînera pas la récupération d'une partie de vos prestations.
- **REER:** Vous pouvez cotiser un pourcentage de votre revenu d'emploi à un REER même si vous êtes retraité. De plus, bien des employeurs verseront des cotisations équivalentes à un REER, même dans le cas de travailleurs à temps partiel.
- **Assurance:** La plupart des employeurs, et même de nombreux organismes bénévoles, offrent divers types d'assurances (accident, voyage, etc.). Il vaut donc la peine d'obtenir tous les détails à ce sujet et de voir comment cela cadre avec vos assurances actuelles à la retraite.
- **Prestations médicales:** Bon nombre d'employeurs offrent d'excellentes prestations médicales, même dans le cas de travailleurs à temps partiel. Ces avantages peuvent comprendre une couverture pour les soins dentaires et de la vue, qui ne sont pas couverts par le régime d'assurance maladie complémentaire de Radio-Canada. De tels régimes peuvent aussi être combinés à ceux des retraités afin d'optimiser leur couverture.
- **Autres avantages sociaux:** Des abonnements à des centres de conditionnement physique, des réductions sur des produits, un soutien à l'éducation ne sont que quelques-uns des autres avantages sociaux offerts par bien des employeurs. C'est même le cas de certains organismes bénévoles (p. ex. les bénévoles au Centrepointe Theatre d'Ottawa profitent de réductions sur le prix des billets).

Tout type de travail peut s'accompagner de pressions ou de stress. Tout comme pour votre carrière à Radio-Canada, il est important de respecter votre rythme et de conserver une attitude positive. Tous les emplois ont leurs hauts et leurs bas, quoique le fait d'être un retraité sur le marché du travail offre une occasion unique d'avoir du plaisir à faire un travail qui vous plaît, selon un horaire qui vous permet quand même de profiter de votre style de vie à la retraite.



## Photos de notre dîner de Noël



## Activités sociales!

### Cabane à sucre!

Mercredi 10 avril à 12 h 30  
Muséoparc Vanier,  
[300, avenue des Pères-Blancs](#)  
Voir l'invitation pour les détails

### Déjeuner au KS on the Keys!

Judi 6 juin  
[1029, rue Dazé, Ottawa](#)  
Un dîner-causerie spécial avec comme orateurs invités, Dan Oldfield, Alain Pineau et Dave Jeffrey, qui fourniront de l'information sur les avantages sociaux, sur le régime de retraite et sur les activités de l'ANR.  
**Ouvert aux membres et aux non-membres.**  
Voir l'invitation pour plus de détails

## Primes à la recommandation de nouveaux membres de l'Association

Nous cherchons toujours à accroître notre effectif. Alors, si vous connaissez une ou un retraité de Radio-Canada qui n'est pas encore membre de l'Association, veuillez l'encourager à s'y joindre. Lorsque vous recommandez un non-membre qui se joint ensuite à l'Association, vous recevrez une prime en argent! Pour plus de détails, communiquez avec votre représentant de l'Association de la région de la capitale nationale



Paul Roy

## Parlons **technologie**

## Comment tout trouver!!



Il peut parfois être difficile de trouver ce que l'on cherche dans Internet. Il se peut que vos résultats de recherche ne soient pas suffisamment précis ou trop précis. Voici sept trucs de recherche dans Google pour vous aider à trouver ce que vous cherchez.

- 1. Guillemets** – Pour chercher une phrase exacte, mettez-la entre guillemets. Par exemple, le fait de chercher « planche à neige » éliminera les résultats pour « planche » et pour « neige » seulement.
- 2. Trait d'union** – Pour exclure un mot de vos résultats de recherche, inscrivez un trait d'union devant celui-ci. Par exemple, le fait de chercher -voiture mustang éliminera les résultats liés à « voiture » de la recherche en mettant davantage l'accent sur les résultats liés aux « chevaux ».
- 3. OR** – Insérez « OR » entre deux termes de recherche afin d'obtenir des résultats pour l'un ou l'autre terme. Par exemple, le fait d'inscrire « football OR baseball » produira des résultats soit pour le baseball ou pour le football.
- 4.** Le fait d'insérer **AND** entre deux termes de recherche produira des résultats contenant ces deux termes. Ainsi, une recherche pour « football AND baseball » produira des résultats qui engloberont à la fois le baseball et le football.
- 5. Onglets** – Cliquez sur le symbole « + » pour ouvrir une autre page de recherche. Le fait d'avoir plusieurs pages de recherche ouvertes peut vous aider à trouver plus rapidement ce que vous cherchez.
- 6.** Le terme « **site** » vous permet de chercher du contenu dans un site Internet en particulier. Le fait d'inscrire « LRT site:Radio-Canada.ca » produira des résultats pour « LRT » uniquement sur le site de Radio-Canada.
- 7.** Utilisez un **astérisque** comme métacaractère. Par exemple le fait de chercher « plus grand \* au monde » produira de l'information sur tout ce qu'il y a de plus grand dans le monde.

## Nos amis disparus



**FRAYNE, HELEN IRENE (nee Sawatzky)** est décédée entourée de l'affection de sa famille lundi 3 décembre 2018, à l'âge de 91 ans. Née le 21 avril 1927 à Viscount, en Saskatchewan.

Helen Frayne était une pionnière farouchement indépendante de la radio et du journalisme, ayant lancé sa carrière au jeune âge de 17 ans. Helen est devenue une pigiste chevronnée, travaillant pour des stations à Saskatoon, à San Francisco, à Toronto et à Ottawa, où elle était mieux connue pour son travail à CBO (Radio Morning et Radio Noon) ainsi que pour des documentaires nationaux à CBC. Ses nombreuses expériences professionnelles comprennent enseigner dans une école de rang en Saskatchewan, travailler à Butterick Fashion à New York, concevoir un programme de formation pour les Forces canadiennes (capitaine d'aviation honoraire) et de voix hors champ pour Crawley Films. Elle est également responsable de la plus abondante distribution par la poste d'une recette de CBC Radio, les « brownies de sa belle-mère ». Helen adorait l'eau et la nature, elle a donc vécu à Calabogie après le décès de son mari Bob. C'était une conteuse née, relatant l'histoire de sa famille au fil des ans.



**LEDUC, DANNY**  
Le vendredi 8 février 2019, Daniel (Danny) Laurent Leduc, fils de feu Lucille et Philippe Leduc, est décédé

soudainement à l'âge de 66 ans. Danny était caméraman pour les nouvelles nationales de la CBC à Ottawa. Il était le mari bien-aimé de Debbie, le père aimant de Melissa (Neil) et de Céline (Marc), le grand-père adoré de Weston, et le cher frère de Jean-Pierre (Mary-Jane), de Gérald (Marylin), d'Alain, de Jacques (Danielle) et de Paul (Kathleen). Il manquera beaucoup à ses nièces et à ses neveux, à sa famille élargie, à ses amis, à ses voisins et à ses collègues.



**TOUCHETTE WALSH, JEANNETTE** C'est avec beaucoup de tristesse que nous annonçons que Jeannette Touchette Walsh, retraitée de Radio-Canada, s'est éteinte paisiblement le 16 décembre 2018, à l'âge de 95 ans. Elle laisse dans

le deuil ses nièces et ses neveux : Denise, Muriel, Steve, Sandra et Lynda, ainsi qu'un grand nombre de petites-nièces et de petits-neveux. Elle a été prédécédée par ses parents, Magloire Touchette et Georgiana Raymond, par ses frères et ses sœurs, et par son neveu Michael. Le service funéraire a eu lieu le dimanche 6 janvier 2019.



**PETER MEGGS, 93, ans,** nous a quittés le 2 décembre à Montréal, après une brève maladie. Il a entrepris sa carrière en radiodiffusion à Kirkland Lake, en Ontario, en 1948 et il s'est joint à la

CBC à Toronto l'année suivante. Durant la période de croissance des réseaux de radio et de télévision dans les années 1950, il a été nommé directeur de la région d'Ottawa. Il a quitté la CBC en 1961 pour étudier la théologie à l'Université Bishop, au Québec. Il a été ordonné diacre en 1963 et nommé pasteur adjoint de l'église St. Matthew, à Ottawa, où il a été ordonné prêtre en 1964. Plus tard la même année, il a été transféré au siège social de l'Église anglicane à Toronto en tant que directeur des communications. Peter a maintenu sa relation avec CBC en animant Concern, une émission de radio axée sur la relation entre la foi et les affaires publiques. Il est revenu à la CBC au début des années 1970, où il a été nommé directeur de la radio anglaise. Avec le réalisateur Doug Ward, il a corédigé l'important rapport qui a donné naissance à ce que l'on a appelé la « révolution de la radio ». En 1976, il est retourné à Ottawa comme vice-président aux relations avec l'auditoire, au siège social de Radio-Canada. Après un bref passage comme directeur des services anglais de la région d'Ottawa, Peter a pris sa retraite en 1985. Il a passé les cinq années suivantes à faire de la pique, écrivant et animant l'émission Open House au réseau national (précurseur de l'émission Tapestry d'aujourd'hui) qui, tout comme l'émission Concern avant elle, traitait du rôle de la foi dans la vie de tous les jours.



**BRAZEAU, Jean 1956 - 2019** C'est avec beaucoup de tristesse que nous vous faisons part du décès subit de Jean Brazeau, le 15 février 2019, à l'âge de 62 ans, à son chalet bien-

aimé. Il était le fils de feu André Brazeau et feu Jeanne Traversy. Il laisse dans le deuil son épouse adorée Suzie (née Pambrun), ses filles chéries Karine (François Larabie) et Lysanne (Kurrin Devolin), ses sœurs Louise (Richard Villeneuve), Madeleine et Anne (Louis Chartrand), ses frères Daniel (Suzanne Bornais), Raymond et Jacques (Lise St-Onge), ainsi que de nombreux beaux-frères, belles-sœurs, neveux, nièces et amis.



**DIONNE PLIMER, LORENA 1936 - 2019**

C'est avec tristesse que nous vous faisons part du décès de Lorena Dionne Plimer survenu le 19 février 2019,

à l'âge de 82 ans. Elle était la fille de feu Roméo Dionne et de feu Colombe Lafleur. Elle laisse dans le deuil son fils Daniel Gélinau (Josée LaSalle); ses cinq petits-enfants : Bertrand, Katryne, Krystelle, Véronique et Josiane. Elle laisse également ses deux sœurs : Suzanne (Gérard Bourré) et Nancy (Pat Lackey) ainsi que plusieurs nièces, neveux, cousins, cousines et amis (es). Elle fut précédée par son frère Laurent et sa sœur Estelle.



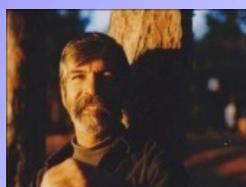
**PANIGONIAK, CHARLIE**

Né à Chesterfield Inlet, T.-N.-O., Charlie était un chanteur-compositeur inuit légendaire et

inspirant qui a vécu pendant de nombreuses années à Rankin Inlet et Iqaluit, où il a également travaillé comme annonceur à la radio de CBC North. Longtemps combattant la maladie de Parkinson, il a déménagé à Ottawa, puis il est retourné au Nunavut

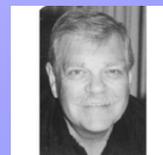
juste avant son décès. Il laisse dans le deuil sa femme Lorna et sa fille Charlene Panigoniak. L'une des premières personnes à écrire et à se produire en inuktitut, en 2016, il a remporté le Prix du commissaire aux arts du spectacle du Nunavut. Se rappelant Panigoniak, le premier ministre du Nunavut, Joe Savikataaq, a fait une déclaration. » L'héritage de Charlie à travers le Nunavut en est un de grande joie, de bonne humeur et d'inspiration pour les autres ».

Panigoniak a participé à des festivals de musique au nord et au sud, à CBC Radio, à APTN, à Inuit Broadcasting Corporation et à plusieurs concerts télévisés de CBC True North. Il a été artiste vedette au 30e anniversaire de l'Inuit Tapiriit Kanatami en 2001 et aux célébrations du jour du Nunavut en 1999. Charlie a enregistré trois albums avec CBC Northern Service. Son album My Seasons est sorti en Suisse en 1982. Panigoniak a été nommé à l'Ordre du Nunavut en 2012. Ce prix récompense des personnes qui ont apporté une contribution exceptionnelle au bien-être culturel, social ou économique du territoire. Les funérailles de Panigoniak ont eu lieu à l'église catholique romaine de Rankin Inlet. Au lieu de fleurs, il a demandé aux gens d'apporter des pics de guitare.



**DESLAURIERS, HENRI (Chico),** survenu le 8 mars 2019, à l'âge de 69 ans. Il était le fils de feu Lionel

DesLauriers et de feu Marguerite Dagenais. Il laisse dans le deuil ses enfants: Véronique Patry DesLauriers (Harold Quevillon) et Antoine Patry DesLauriers (Mylène Philippe-Gagnon); ses petits-enfants: Marilou, Lilirose et Léandre. Il laisse également ses frères: Michel, Lionel et Marc (Micheline); ses sœurs: Paulette, (Jean-Charles), Marguerite (Mike) et Anne (Tony) ainsi que plusieurs beaux-frères, belles-sœurs, neveux, nièces, cousin(e)s, parents et ami(e)s. Il fut précédé par sa soeur Louise et son frère Paul.



**LAJEUNESSE, Herbert Phillip 1939- 2019**

Décédé paisiblement à la maison au cours de sa 80e année. Son épouse Colleen (née

Latimer) est décédée le 14 mars 2018. Fils de feu Herbert Harry et de feu Phyllis Jean (née Emerson) Lajeunesse. Cher frère de David James et son épouse Yvonne. Oncle de Michael et Mark, épouse Jessica. Grand oncle de Brody et Jaxon. Il était retraité de CBC.



**ASSELIN, Roma**

C'est avec tristesse que nous vous annonçons le décès de M. Roma Asselin, décédé le 18 février 2019 à l'âge de

86 ans. Il était le fils de feu de Horace Asselin et de feu Aurore Martineau. Il laisse dans le deuil son épouse bien-aimée Jacqueline Léveillé, son frère Maurice, son beau-frère Lorne Drouin, sa belle-soeur Lucile Léveillé ainsi que plusieurs neveux et nièces. Il fut également précédé par ses frères Raymond et Onésime et ses sœurs Horacetta, Marguerite, Gloria, Jeanne D'Arc, Jeannette et Charlotte ainsi que plusieurs beaux-frères et belles-sœurs. M. Asselin était retraité de la Société Radio-Canada pour laquelle il a été fonctionnaire pendant 38 ans.



**EAP PAE**

**1-866-838-2025**

EMPLOYEE ASSISTANCE PROGRAM  
A joint program of CBC/Radio-Canada Health and Management

The Employee Assistance Program (EAP) offers confidential counselling services for CBC/Radio-Canada employees, their families and pensioners. No matter what the issue, you can contact the EAP for professional assistance 24 hours a day, 7 days a week.